



# Sammlung Theaterzettel

## Die Mannschaft (That Championship Season)

**Miller, Jason**

**1973-12-14**

---

Besitzende Institution: Reiss-Engelhorn-Museen

Online-Ausgabe: MARCHIVUM, 2023

<https://druckschriften-digital.marchivum.de>

---

### **Nutzungsbedingungen**

Als Quelle ist stets das MARCHIVUM zu nennen. Eine kommerzielle Weiterverwertung der bereitgestellten Digitalisate ist untersagt. Bitte stellen Sie gegebenenfalls einen entsprechenden schriftlichen Antrag. Sind die Images in höherer Auflösung gewünscht (tiff-Format, 300 dpi), wenden Sie sich bitte an [marchivum@mannheim.de](mailto:marchivum@mannheim.de).

~~Deutsche Erstaufführung~~ Freitag, 14. Dezember 1973

# Die Mannschaft

(That Championship Season)

Eine amerikanische Tragikomödie in zwei Akten

von Jason Miller

Deutsch von Jan Lustig

Regie	Michael Hampe
Bühnenbild	Paul Walter
Kostüme	Lieselotte Klein
Dramaturgie	Alexander de Montléart
Regie-Assistenz	Rüdiger List
Inspizient	Gottfried Brösel
Souffleuse	Edelgard Marks

Tom Daley	Tom Witkowski
George Sikowski	Elmar Schulte
James Daley	Buddy Elias
Phil Romano	Rolf Beuckert
Trainer	Werner Schumacher

Technische Gesamtleitung: Werner Lorenz / Beleuchtung: Heinz Schott / Ton: Fred Hildebrandt  
Anfertigung der Kostüme unter Leitung von Günther Lehr und Ingeborg Riedfleisch  
Anfertigung der Haartrachten unter Leitung von Karl Müller  
Die Dekorationen wurden in eigenen Werkstätten hergestellt  
Leiter der Dekorationsabteilung: Helmut Mänkel / Leiter des Malersaals: Wolfgang Bötner  
Plastische Arbeiten: Dietrich Bogumil  
Leiter der Schreinerei: Ludwig Brunner / Leiter der Schlosserei: Richard Berlo  
Requisiten: Werner Ludwig / Manfred Matzke  
Aufführungsrechte: Bühnenverlag Felix Bloch Erben, Berlin

Der Fotoapparat wurde freundlicherweise von der Firma Phora, Mannheim, zur Verfügung gestellt.

Premiere: Sonntag, 23. September 1973

Beginn 20.00 Uhr

Ende etwa 22.00 Uhr

Pause nach dem ersten Akt

20 Minuten